

ISTANZA DI CONTRIBUTO

CIRC. 2 - PROT. 6045/4.40.1 DEL
29.10.2020

MARCA DA BOLLO EURO 16,00	<p>Oppure <u>ESENTE MARCA DA BOLLO:</u></p> <p><input checked="" type="checkbox"/> ai sensi del D.P.R. 26/10/1972 n. 642, allegato B, articolo 27 bis (organizzazioni non lucrative di utilità sociale - O.N.L.U.S. e Federazioni sportive e Enti di promozione sportiva riconosciuti dal C.O.N.I.);</p> <p><input type="checkbox"/> ai sensi del D. Lgs. 4/12/1997 n. 460, art. 10, comma 8 (le/gli associazioni/organismi di volontariato di cui alla Legge 266/91 iscritti nei registri istituiti dalle Regioni);</p> <p><input type="checkbox"/> ai sensi del D. Lgs. 4/12/1997 n. 460, art. 10, comma 8 (le O.N.G. di cui alla Legge 49/87);</p> <p><input type="checkbox"/> ai sensi di _____</p> <p><i>(indicare eventuale altra normativa che prevede l'esenzione a favore del soggetto richiedente)</i></p>
--	---

Al Presidente della Circoscrizione 2

ISTANZA DI CONTRIBUTO PER IL PROGETTO

Servizio delle colazioni e cene dormitori fine anno 2020

(inserire titolo)

ai sensi del "Regolamento sulle modalità di erogazione di contributi e di altri benefici" n. 373, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2014 06210/49
(<http://www.comune.torino.it/regolamenti/373/373.htm>)

Il/la sottoscritto/a **GIUSEPPE BONARRIGO**

consapevole delle sanzioni penali nonché della conseguente decadenza dal beneficio nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità negli atti, ai sensi degli artt. 75 e 76 D.P.R. 445 del 28/12/2000

DICHIARA

AI SENSI DEGLI ARTT. 46 E 47 DEL D.P.R. 445 DEL 28/12/2000

di essere nato/a a

di essere residente in

C.F.

di essere Presidente/Rappresentante dell'Associazione/Ente **COLAZIONE INSIEME ODV**

con sede in TORINO in via/corso/piazza FILADELFIA 237/11 (C/O Parrocchia "La Pentecoste")

Codice fiscale/ Partita IVA 97693580017 - telefono 3336688683

di autorizzare eventuali comunicazioni all'indirizzo di posta elettronica:
colazioneinsieme@libero.it c

DICHIARA INOLTRE CHE L'ASSOCIAZIONE/ENTE/COMITATO/ETC:

- si è costituita in data 28/09/2007 con atto pubblico/scrittura privata autenticata/scrittura privata registrata

X è iscritta nel Registro Comunale delle Associazioni dal 08/12/2012 n° 2522

OPPURE

ha provveduto in data..... a inoltrare richiesta di iscrizione al suddetto registro;

OPPURE

NON rientra tra i soggetti obbligati all'iscrizione nel suddetto registro in quanto trattasi di.....

- non ha finalità di lucro;

- nell'ambito del progetto non recupera l'IVA pagata ai fornitori

- ai sensi dell'art. 86 comma 2 dello Statuto della Città di Torino, non svolge attività commerciale preminente rispetto ai fini sociali e che in tal caso non c'è comunque recupero dell'IVA sulle fatture pagate ai fornitori;

- non costituisce articolazione di partiti politici;

- non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città;

X **NON** ha effettuato altre richieste di finanziamento ad altre Direzioni e/o Servizi del Comune di Torino, ad altre Circoscrizioni, ad altri Enti Pubblici, Istituti di credito, Fondazioni, imprese private per la medesima iniziativa;

OPPURE

ha effettuato altre richieste di finanziamento per la medesima iniziativa a:

..... per un importo di Euro.....

..... per un importo di Euro.....

..... per un importo di Euro.....

- il progetto non prevede la partecipazione di partiti politici;

- realizzerà il progetto in misura prevalente

è soggetto alla ritenuta IRES del 4% prevista dall'art. 28 del D.P.R. 600/73 e s.m.i.;

OPPURE

X NON è soggetto alla ritenuta IRES del 4% prevista dall'art. 28 del D.P.R. 600/73 e s.m.i

NON è soggetta all'obbligo di contribuzione ex-ENPALS;

OPPURE

X è soggetta all'obbligo di contribuzione ex-ENPALS e NON si è resa inadempiente agli obblighi assicurativi di legge

- svolgerà le attività in assenza di barriere architettoniche o con l'impegno di fornire assistenza alle persone svantaggiate al fine di favorirne la partecipazione;
- realizzerà le attività conformemente al progetto presentato indipendentemente dall'entità del contributo concesso;
- ha letto, conosce e accetta tutte le disposizioni, nessuna esclusa, contenute nel Regolamento della Città di Torino n. 373 sopra indicato, nonché nella "Nota informativa sull'erogazione dei contributi" e nella "Scheda progetto" entrambe pubblicate sul sito Internet della Circoscrizione;
- tutti gli oneri, i rischi di gestione e le responsabilità inerenti l'attività per la quale viene richiesto il contributo sono a carico del richiedente, intendendosi la Circoscrizione esonerata da qualsiasi genere di responsabilità;
- in particolare, è a conoscenza ed accetta che:
 - qualora in sede di presentazione del consuntivo, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente applicando la stessa percentuale prevista nella deliberazione di approvazione del contributo;
 - il contributo sarà totalmente o parzialmente revocato con il recupero della somma eventualmente già liquidata qualora il progetto/iniziativa/manifestazione sia realizzato in tempi diversi o in misura difforme, anche in relazione all'assenza di barriere architettoniche o alla mancata assistenza alle persone svantaggiate;
 - la mancata presentazione del rendiconto entro 4 (quattro) mesi dal termine del progetto può costituire motivo di revoca del contributo concesso

SI IMPEGNA

- a richiedere, in tempo utile, agli enti competenti tutte le autorizzazioni di legge necessarie per lo svolgimento dell'iniziativa;
- a concordare con la Circoscrizione ogni forma di pubblicizzazione dell'iniziativa, compreso l'utilizzo del Logo circoscrizionale che dovrà comunque essere accompagnato dal Logo della Città di Torino;
- a provvedere, laddove necessario, alla pulizia e al ripristino delle aree di svolgimento del progetto/attività/manifestazione;
- a presentare, entro 4 (quattro) mesi dal termine del progetto/evento/manifestazione dettagliato rendiconto delle spese sostenute e delle entrate percepite, la relativa

documentazione in originale e fotocopia nonché relazione finale sul svolgimento del progetto/attività;

CHIEDE PERTANTO

- l'erogazione di un contributo di euro **3.200,00 €**
a parziale copertura delle spese per la realizzazione dell'iniziativa denominata
"Servizio delle colazioni e cene dormitori fine anno 2020"
- meglio descritta nel progetto allegato (all. 1), che si svolgerà il/dal **01/12/2020 al 31/12/2020**
- presso **DORMITORI della CIRCOSCRIZIONE 2 (Tazzoli e SanLuca –parrocchia via Negarville).**

Si allegano:

- progetto dettagliato
- scheda sintetica del progetto redatta come da facsimile allegato
- dichiarazione ai sensi dell'art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 e s.m.i. - Conversione in legge del decreto-legge 31 maggio 2010, n. 78
- breve curriculum ;
- copia dello Statuto e dell'Atto costitutivo e/o successive modifiche (qualora non sia già stato depositato)
- copia fotostatica del documento di identità del Presidente/Legale Rappresentante.

Torino 27 ottobre 2020

Il Presidente/Legale Rappresentante

Giuseppe BONARRIGO

Informativa ai sensi dell'art. 13 del Decreto Legislativo 196/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali).

In osservanza a quanto disposto dall'art. 13 del D. Lgs 30/06/2003 n. 196 (Codice in materia di protezione dei dati personali), il sottoscritto è consapevole che la Città di Torino, in qualità di titolare del trattamento dei dati personali, fornisce le seguenti informazioni:

1. il trattamento dei Suoi dati è finalizzato alla liquidazione del contributo finanziato; potranno inoltre essere utilizzati per il perseguimento dei fini istituzionali relativamente a iniziative rivolte alla cittadinanza;
2. il trattamento sarà effettuato da soggetti appositamente incaricati, con procedure anche informatiche, in grado di tutelare e garantire la riservatezza dei dati forniti, nei modi e nei limiti necessari per perseguire le predette finalità;
3. il conferimento dei dati è necessario per la liquidazione del contributo richiesto, pertanto la mancata indicazione comporta l'impossibilità di concedere il contributo stesso;
4. i dati forniti possono essere trattati dal responsabile e dagli incaricati;
5. i dati stessi non saranno comunicati a terzi;

6. i dati forniti saranno trasmessi agli uffici competenti;
7. gli interessati potranno avvalersi dei diritti di cui all'art. 7 del citato Codice e in particolare del diritto di ottenere la conferma del trattamento dei propri dati personali, di chiederne la rettifica, l'aggiornamento e la cancellazione, se incompleti, erronei o raccolti in violazione della legge, nonché di opporsi al loro trattamento per motivi legittimi, rivolgendo le richieste al Responsabile del trattamento;
8. il Responsabile del trattamento dei dati è il Direttore della Circostrizione.

Il Presidente/Legale Rappresentante

Giuseppe BONARRIGO



SCHEDA PROGETTO DA REDIGERSI SU CARTA INTESATA DEL SOGGETTO RICHIEDENTE

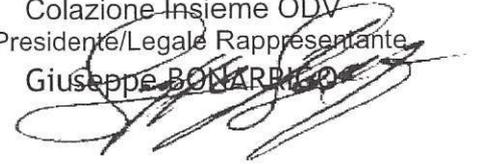
La scheda, sottoscritta dal Legale Rappresentante, deve riportare le seguenti informazioni:

TITOLO DEL PROGETTO	Servizio delle colazioni e cene dormitori fine anno 2020
SINTETICA DESCRIZIONE DI OBIETTIVI E CONTENUTI	I volontari dell'Associazione Colazione Insieme ODV svolgono tutte le domeniche il servizio della colazione per i Senza Dimora presso le stesse strutture. Nel mese di dicembre per le serate del 24 e 31 organizzano e servono anche le cene. Quest'anno causa la Pandemia le pietanze non saranno preparate e donate dalle famiglie. L'Associazione farà preparare tutti i cibi da un Catering di ristorazione che confezionerà tutti i pasti per i S.D. in contenitori monodose. Questa precauzione e per evitare a tutti il contagio del virus.
DESTINATARI	I destinatari delle suddette cene saranno gli ospiti delle Case di ospitalità notturna di Tazzoli e San Luca (parrocchia di via Negarville). I dormitori in questione hanno, circa, 80 posti letto. I Senza Dimora sono tutti maggiorenni, cmq per la cena il numero può anche essere superiore. Negli anni abbiamo notato che a tavola il numero era superiore. L'evento è noto e quindi sanno che un posto c'è sempre. Il cibo è sempre stato superiore al preventivato
TEMPI	L'attività delle colazioni si svolge tutte le domeniche e tutti gli anni il progetto prevede finisce con la cena del 31/12. Questo avviene dal 1997.
LUOGO	Tutte le mattine della domenica i volontari portano le colazioni presso il dormitorio Tazzoli che sorge all'angolo con Corso Siracusa. In occasione delle cene del 24 e 31 dicembre coinvolgiamo anche il dormitorio di San Luca di via Negarville. <u>L'attività è anche descritta ampiamente, nel curriculum o storia dell'iniziativa.</u>
MATERIALE	<u>In caso di materiale economale richiesto alla Circostrizione, presentare contemporaneamente richiesta con apposita modulistica reperibile al link:</u>
ALTRI SOGGETTI COINVOLTI	Il servizio della colazione della domenica è svolto esclusivamente dai volontari dell'Associazione. Nel periodo del Covid gli operatori delle cooperative che gestiscono la struttura hanno richiesto, per evitare i contagi, la sola consegna degli alimenti destinati ai Senza Dimora. Per un certo periodo abbiamo dovuto anche sospendere le consegne. Attualmente l'attività è ripresa con tutte le cautele di sicurezza per tutti i coinvolti.. Per le cene del 24 e 31 dicembre abbiamo coinvolto la parrocchia di S.Ignazio di Lojola e da quest'anno anche quella del S. Nome di Maria. Le due comunità mettono a disposizione dei locali per accogliere donazioni di pietanze/dolci da parte di famiglie (punto di

	raccolta anche delle squadre dei volontari).
REFERENTE	Giuseppe BONARRIGO – [redacted] – "colazioneinsieme@libero.it - [redacted]

Torino, 27 ottobre 2020

Colazione Insieme ODV
Il Presidente/Legale Rappresentante
Giuseppe BONARRIGO



PREVENTIVO di SPESA

Oggetto: Richiesta di contributo per il Servizio delle colazioni e cene fine anno 2020 nel periodo inverno 2020 _ Circoscrizione 2

SPESE	
Alimenti per cene e colazioni	
Caffè (commercio equo solidale)	€ 1.000,00
Frutta- Panettoni- Brioche - biscotti	€ 700,00
Vettovaglie (posate, bicchieri e piatti)	€ 300,00
Catering:	
Servizio di ristorazione per fornitura pasti completi - contenitori monodosi	€ 2.000,00
Totale spese	€ 4.000,00

Torino, li 27 ottobre 2020 2019

Firma del dichiarante
COLAZIONE INSIEME ODV

C.F.: 97693580017

Giuseppe BONARRIGO
(Presidente)



DICHIARAZIONE

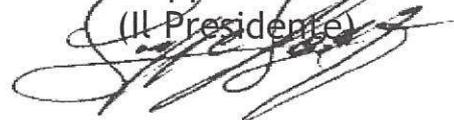
RISPETTO DELLE NORMATIVE SANITARIE

Dichiara inoltre che tutte le attività previste dal progetto osserveranno scrupolosamente tutte le disposizioni alla luce dell'emergenza sanitaria da nuovo Coronavirus SARS-CoV-2, attualmente in atto, e in ottemperanza alle disposizioni contenute:

- nel DPCM del 17 maggio 2020 e successive modifiche e/o integrazioni;
- nelle "Linee Guida per la riapertura delle Attività Economiche, Produttive e Ricreative" elaborate dalla Conferenza delle Regioni e delle Province Autonome in data 11 giugno e 6 agosto 2020 e s.m.i.;
- nelle Linee Guida della Regione Piemonte.

Torino, li 27 ottobre 2020

Il dichiarante
Giuseppe BONARRIGO
(Il Presidente)



**DICHIARAZIONE AI SENSI DELL'ART. 6 COMMA 2 DEL D.L. N. 78
CONVERTITO IN LEGGE 122/2010 E S.M.I.**

Il sottoscritto/a GIUSEPPE BONARRIGO

Presidente/Rappresentante dell'Associazione COLAZIONE INSIEME ODV

consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità degli atti, richiamata dall'art. 75 e 76 del D.P.R. 445 del 28/12/2000, al fine di ricevere un contributo gravante sulle finanze pubbliche, dichiara che:

(indicare solo una delle seguenti dichiarazioni)

- la suddetta Associazione si attiene a quanto disposto dall'art. 6 comma 2 del Decreto Legge n. 78 convertito nella Legge 122/2010;

oppure

X che il Decreto Legge n. 78, art. 6 comma 2, convertito nella Legge 122/2010 non si applica alla suddetta Associazione in quanto:¹

- Ente previsto nominativamente dal D. Lgs. n. 300 del 1999 e dal D. Lgs. n. 165 del 2001
- Università
- Ente e fondazione di ricerca e organismo equiparato
- Camera di Commercio
- Ente del Servizio Sanitario Nazionale
- Ente indicato nella tabella C della legge finanziaria
- Ente previdenziale ed assistenziale nazionale

X ONLUS

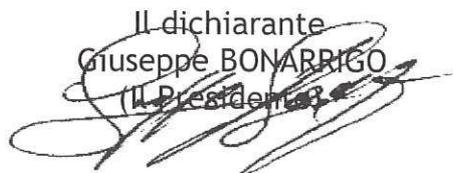
- Associazione di promozione sociale
- Ente pubblico economico individuato con decreto del Ministero dell'Economia e delle Finanze su proposta del Ministero vigilante
- Società

DICHIARA INOLTRE

che in caso di modifiche/variazioni di quanto sopra attestato darà immediata comunicazione alla Circoscrizione.

Torino, li 27 ottobre 2020

Il dichiarante
Giuseppe BONARRIGO
(Il Presidente)



¹ Solo in caso di spunta della seconda voce "(...) non si applica all'Associazione" specificare una delle categorie riportate

Associazione "COLAZIONE INSIEMEODV"

Sede legale: Via Filadelfia, 237/11

10137 – TORINO

C.F.: 97693580017

L.R. n. 38/94 e s.m.i.

Iscritta alla Sezione provinciale del

Registro Regionale delle organizzazioni di volontariato

- determinazione n. 9 - 1458 del 7/2/2008



CURRICULUM SOGGETTO RICHIEDENTE

DENOMINAZIONE

ASSOCIAZIONE COLAZIONE INSIEME

SEDE LEGALE

VIA FILADELFIA 237/11 _ TORINO (Presso la Parrocchia "La Pentecoste")

NATURA GIURIDICA: NO – ONLUS Socio Assistenziale

Data di costituzione 28/09/2007 Data inizio attività a Torino 07/02/2008

Iscrizione all'albo regionale del volontariato SÌ NO

Numero di associati alla data attuale 61

Eventuale presenza di personale dipendente SÌ NO

In caso affermativo, numero dei dipendenti sede di Torino _____

Numero dipendenti di altre eventuali sedi _____

L'attività è svolta:

- nei confronti degli associati
- nei confronti della generalità delle persone
- possesso di licenza per la somministrazione alimenti e bevande SÌ NO

Caratteristiche delle finalità e dell'attività dell'Associazione:

Il servizio della colazione della domenica ai Senza Dimora nasce nel 1997 quando il Comune decide di aprire un dormitorio comunale, temporaneo da ottobre 1997 a aprile 1998, nei locali dismessi della ex succursale del liceo Cavour siti in via Filadelfia angolo Corso Siracusa. Il suddetto volontariato viene attivato da un gruppo di amici in contrapposizione alla contestazione attuata da alcuni abitanti del quartiere che non volevano l'apertura di un dormitorio per S.D. nella loro zona (vds lenzuola bianche sulle facciate di alcune case e sit-in serali davanti all'ingresso dell'edificio).

La parrocchia La Pentecoste, attigua al suddetto dormitorio, ha offerto gratuitamente l'uso dei suoi locali sia come ritrovo per le riunioni sia come magazzino dove riporre i materiali adibiti al suddetto servizio.

Da ottobre del 1998 il Comune di Torino decise di aprire tre dormitori con strutture prefabbricate aperti tutto l'anno TRAVES, CASTELLO MIRAFIORI e TAZZOLI. Il suddetto gruppo di amici rinnovò il proprio impegno nel dormitorio di corso Tazzoli. I volontari aumentarono coinvolgendo altre comunità parrocchiali del quartiere: Pentecoste, Ascensione e S. Ignazio di Lojola attraverso appelli nelle assemblee festive o prefestive con richieste di generi alimentari necessari per la colazione.

Dopo anni di servizio il 28/09/2007 il suddetto gruppo di amici costituisce l'Associazione "COLAZIONE INSIEME" che diventa Onlus a febbraio del 2008 è di



conseguenza iscritta alla Sezione Provinciale di Torino del Registro Regionale delle Organizzazioni di Volontariato, Sezione Socio Assistenziale.

Descrizione delle attività ordinarie prevalenti:

La nostra attività è sempre progredita, infatti abbiamo iniziato il servizio delle colazione anche nel dormitorio sorto successivamente in via Osoppo 51, chiuso a ottobre 2015.

Obiettivi:

Rete solidale - il nostro obiettivo primario è rispondere ai bisogni dei Senza Dimora coinvolgendo anche gli abitanti del quartiere. Questo ultimo aspetto sta diventando sempre di più importante anche per via della crisi economica del momento. Nel 2014, anno di crisi economica, abbiamo organizzato raccolte alimentari per i soli prodotti della colazione nei supermercati di zona, due raccolte alimentari destinate alla colazione dei Senza Dimora (brioche, latte, biscotti, zucchero e caffè). Questo progetto lo abbiamo denominato "Doniamo una colazione ai Senza Dimora", per far conoscere l'associazione chi è e cosa fa? Il risultato delle due raccolte è stato positivo perché i clienti si sono rivelati grandi benefattori. Questa raccolta benefica a favore dei più deboli nel corso dell'anno 2015 ci è stata negata dai supermercati i quali hanno concesso la raccolta solo a tre grosse associazioni (Banco Alimentare, AMMP, Croce Rossa). Nonostante la suddetta situazione il servizio prosegue con le nostre risorse economiche, il passaparola e anche la visibilità su facebook che con piccoli segni da qualche buon risultato. Il magazzino non è florido come l'anno precedente ma l'impegno dei nostri volontari si è rafforzato.

Organizzare le cene di fine anno, vigilia di Natale e S.Silvestro. Questi due momenti sono ormai consolidati e dal 2015 abbiamo spostato il punto di raccolta delle pietanze donate dalle famiglie presso i locali della parrocchia di S.Ignazio di Lojola, in via Monfalcone, con buon successo. Ogni anno aumentano le famiglie che volontariamente donano le pietanze. Anche i S.D. aumentano e alcuni, nelle due sere delle cene, vanno nel dormitorio solo per il momento della cena. Ricordiamo che il comune di Torino in quel periodo attiva il progetto "Emergenza Freddo" che prevede più dormitori (magari temporanei solo il progetto) e più posti letto nei dormitori esistenti. Colazione Insieme porta serve colazione alla domenica in quattro dormitori (Tazzoli, Carrera, Ghiacciaie e Ghedini). Per non sprecare le molte donazioni dei volontari ombra, queste sono state portate anche ai dormitori (Marsigli e Reiss Romoli).

La colazione senza mai saltare una domenica, escluso il mese di agosto per via vacanze, perché gli utenti ci aspettano. Portiamo e serviamo la colazione che consiste nell'offrire latte, caffè e the' caldi (preparati a casa e portati nei thermos) accompagnati da brioche /biscotti.



Eventuali progetti svolti con il Comune di Torino o altre forme di collaborazione con altri enti pubblici:

Nessuna

Eventuali esperienze maturate nella realizzazione di analoghe iniziative:

Nessuna

Note

L'attività viene svolta con la massima attenzione all'igiene:

- ✓ con cibi confezionati (brioche - caffè - latte a lunga conservazione e zucchero, etc);
- ✓ con l'utilizzo di materiali usa e getta che vengono utilizzati per offrire il servizio agli utenti le bevande calde (bicchieri di plastica, cucchiaini, palette per il caffè, tovaglioli) con thermos professionali (utilizzati dalle aziende che lavorano nel catering) che riescono a mantenere a lungo le bevande calde e che dopo ogni servizio vengono lavati minuziosamente e controllati periodicamente. Nel tempo abbiamo dovuto rinnovarli e/o rigenerare l'interno, questo per avere sempre la sicurezza sia del mantenimento del calore sia dell'igiene;
- ✓ con grandi caffettiere della Bialetti, almeno due (due/tre giri per caffettiera). Nel tempo abbiamo dovuto sostituirle dopo aver cambiato filtri e guarnizioni più volte.

La dotazione, nei quattro dormitori, di ogni squadra per il servizio della colazione:

- n° 16 thermos così distribuiti per ogni dormitorio: due per il caffè, uno per il thè e uno per il latte;
- una borsa che contiene il seguente materiale:
 - tovaglia di stoffa per il tavolo,
 - contenitore dello zucchero più 1 Kg di riserva,
 - scatole x cucchiaini e palette del caffè,
 - contenitore x i tovaglioli,
 - bicchieri di plastica grandi e piccoli,
 - piatti di plastica,
 - sacchetti di carta,
 - materiale per la pulizia (scottex e detersivo spray).
- due vassoi di metallo-alluminio su cui porre le brioche/biscotti,

Torino, li 27 ottobre 2020

Firma del dichiarante
Colazione Insieme

C.F.: 97693580017
Giuseppe BONARRIGG

